



11.12.2013 г. № СГ-1-2/8-37

\_\_\_\_\_dagi № \_\_\_\_\_ ga

**Его Превосходительству**  
**Г-ну Жим Ёнг Ким**  
**Президенту группы Всемирного банка**

Уважаемый г-н Ким,

Пользуясь случаем, Министерство экономики Республики Узбекистан выражает Вам свое уважение и настоящим письмом обращает Ваше внимание на проект «Передача и торговля электроэнергией Центральная Азия – Южная Азия» (CASA-1000), обсуждение которого форсируется отдельными сторонами, несмотря на его экономическую неэффективность, нежизнеспособность и существенные ошибки в проектной документации.

При этом направляем на Ваше рассмотрение заключение по проекту CASA-1000, подготовленное специализированными научно-исследовательскими и проектными институтами Узбекистана, имеющими значительный опыт в разработке и реализации региональных проектов и являющихся ведущими в сфере энергетики в регионе Центральной Азии.

Учитывая, что реализация данного проекта возможна только при строительстве гигантских гидротехнических сооружений и плотин, что может привести к непоправимым социальным и экологическим последствиям в Центрально-азиатском регионе, Республика Узбекистан выступает категорически против участия уважаемого Банка в данном проекте и искренне надеется, что аргументы и оценки ведущих компетентных специалистов, имеющих значительный опыт в реализации проектов в сфере энергетики, помогут Банку принять правильное решение.

В случае продолжения активных действий по продвижению проекта, группа экспертов намерена выступить с соответствующим заявлением в международных средствах массовой информации.

Искренне надеемся, что Банк обратит особое внимание на негативную оценку данного проекта и примет правильное решение по недопуску реализации данного проекта.

При необходимости, мы готовы направить экспертов в штаб-квартиру уважаемого Банка для представления детальных разъяснений относительно неэффективности, рисков и негативных последствий проекта CASA-1000, а также дополнительной информации по нему.

С глубоким уважением,



**Галина Саидова**  
Министр экономики  
Республики Узбекистан

Управляющий во Всемирном банке  
от Республики Узбекистан

Копии:

Г-же Лора Так, Вице-президенту Всемирного банка по региону Европы и Центральной Азии

Г-ну Сародж Кумар Джа региональному директору Всемирного банка

Г-ну Йорг Фриден Исполнительному директору Всемирного банка